

علاج وصيانة قطعة نسيج بالمتحف القبطي بالقاهرة

دكتور

يسين السيد زيدان *

نقطة البحث :

العناية بترميم قطع النسيج المخزونة مع دراسة استخدام الإطار الخشبي المثبت عليه حامل من قماش الكتان القوى المعالج ضد الإصابة بالحشرات والفطريات .

هدف البحث :

العناية بصيانة وترميم قطع النسيج المخزنة بالمتحف ، حماية لهذا التراث القومي .

أهمية البحث :

العناية بصيانة قطع النسيج المخزنة بالمتحف وإنقاذ هذه المجموعات والتي قد تتعرض لعوامل التلف المختلفة ، كما يوضح ضرورة العناية بدراسة العناصر الزخرفية عند ترتيب القطع المنفصلة ، لإجراء الأساليب التنفيذية لعملية الترميم .

موضوع البحث :

ثلاث قطع من قماش الكتان بهم زخرفة صوفية من المرجح أن تكون هذه القطع جزء من مفرش أو ستارة رقم $\frac{١٠٢٤٩}{٧٦٩}$ من المرجح أنها تعود للقرن ٩ ، ٨ ميلادي .

(*) أستاذ مساعد بقسم الترميم - كلية الآثار - جامعة القاهرة .

ويسعدنى أن أتقدم بالشكر إلى الأستاذ ماهر صليب مدير المتحف القبطي بالقاهرة . كما يسعدنى أن أتقدم بالشكر أيضا إلى د. جودت جبره المدير السابق للمتحف للتعاون العلمى الصادق الذى ساعد على إخراج هذا البحث . كما يسرنى التقدم للأستاذة موسى نجيب وصبعى شنودة وعزت حبيب ونبيلة فتحى والعاملين بقسم الترميم بالمتحف القبطي لما قدموه من عنون ومساعدة .

وصف زخرفة القطع^(١) Description (١)

ثلاث قطع من الكتان تتمثل جزء من مفرش أو ستارة بها زخارف من الصوف . ووحدة الزخرفة تمثل أربع أوراق نباتية مركبة محورة تأخذ شكل مستطيل يفصل بين كل إثنين منها شكل طائر يرجح أن يكون عصفورا ، ويتوسط التكوين زخرفة نباتية على شكل طبق فاكهة ، صورة رقم ٢ ، وتتكرر الوحدة الزخرفية في الإتجاه الآخر ب بنفس الترتيب ، صورة رقم ٢ ، ٤ . شكل ٢

وترمز العصافير في الفن القبطي للروحانيات التي هي ضد الماديات وتصوير الروح على هيئة عصفور ترجع إلى رسوم قدماء المصريين ، أما الفاكهة فكانت ترمز إلى ثمار الروح وهي الحبة والسرور والسلام وتحمل الآلام واللطف والطيبة والأمان ، والإعتدال والطهارة .

تحليل القطعة :

تتألف من ثلاث قطع :

القطعة الأولى : طول : ٢٥ سم - عرض : ٣٧ سم .

القطعة الثانية : طول : ٣٨ سم - عرض : ٢٧ سم .

القطعة الثالثة : عبارة عن طائر

طول : ٥ سم - عرض : ٤٥ سم .

والقطع الثلاثة غير منتظمة الحواف .

عدد خيوط السدى واللحمة في الأرضية (في القطع الثلاث)

عدد خيوط السدى : ١٣ فتلة / سم .

عدد خيوط اللحمة : ١٣ لحمة / سم .

(١) د . سعاد ماهر - حشمت مسيحة « منسوجات المتحف القبطي » ، المطبعة الأميرية - ١٩٥٧ ، من ٨٥ ، ٧٦ . ٨١-٦٩

جورج فيرجستون : « الرموز المسيحية ودلائلها » - ترجمة د . يعقوب جرجس نجيب ١٩٦٤ ، من ٨٥ ، ٧٦ - Alisa Baginski & Amalia Tidhar , " Textiles from Egypt 4th - 13th Centuries C. E. " L. A. Mayer Memorial Institute for Islamic Art , 1980 , pp. 19 - 35

عدد خيوط السدى واللحمة في الزخرفة (في القطع الثلاث)

عدد خيوط السدى : ٢٨ فتلة / سـم .

عدد خيوط اللحمة : ٢٣ لحمة / سـم .

اتجاه البرم في كل من السداء واللحمة : S

- أرضية القطع منسوجة بنسيج السادة ١ / ١ والزخارف منسوجة بطريقة القباطى أو التابسترى .

الوان القطع : الأصفر والأخضر والأحمر والأسود والأزرق والأبيض والبيج .

الحالة التي عليها قطع النسيج :

تعزق شديد بالقطع ، أدى إلى تحولها إلى ثلاثة قطع منفصلة تماماً . تمزق بالحواف وإنفصال بالخيوط - شقوق طولية بالقطعة صورة ٧ ، ١٠ تأكل في الجانب الأيمن والأيسر في طبق الفاكهة صورة ٢٢ ، ٢١ - تغيير في لون قماش الكتان في أماكن كثيرة من الثلاث قطع نتيجة ل تعرض هذه القطع لكثير من عوامل التلف وخاصة الأكسدة في الياف السليولوز - يوجد كثير من المناطق المفقودة في الزخارف النباتية بقطع النسيج - كما يوجد أيضاً تهتك في أشكال الطيور في القطع الثلاث . لم يبق من الطائر أقصى الجانب الأيسر إلا بقايا خيوط ملونة فقد باقي الطائر تماماً . (صورة رقم ٢٢) .

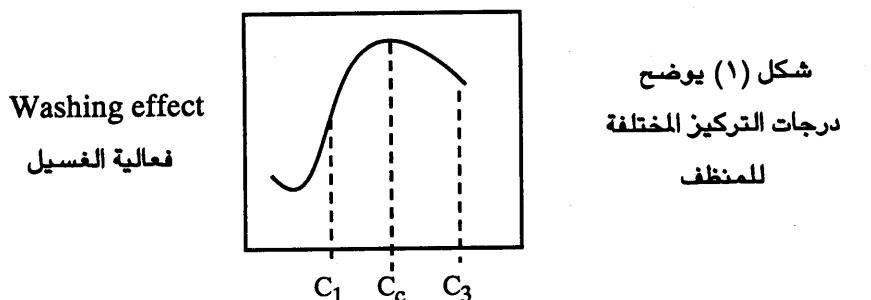
الطائر أعلى طبق الفاكهة في الجانب الأيسر ، في حالة تهتك شديد للخيوط مع فقد بعض الأجزاء ، وقد وضع في مكانه بحيث يكون الطائر في وضع مقابل للطائر أسفل طبق الفاكهة طبقاً لشكل الوحدة الزخرفية المستخدمة في تصميم المفرش شكل ٤٢ .

عملية التنظيف :

قدم J. Shaushau^(١) دراسة تأثير تنظيف المنسوجات بالغمر في المنظفات الصناعية والمذيبات وقد استخدم في فحص المنسوجات طرق الفحص بالعين المجردة وكذلك الميكروسكوب الضوئي وقياسات التغيرات في الأبعاد للنسيج المعالج كما قام

J. Shaushau, " Investigation into the effect of cleaning natural woven textiles by (1) Aqueous immersion in, The triemial meeting, Dresden, Germany, vol. 2, Icom , 26 - 31 August, 1990.

بقياس الوزن الجزيئي وقوة الشد " Tensile strength " للألياف المنسوجة . وقدم (١) Hofenk & de Graaf بدراسة المنظفات المستخدمة في تنظيف المنسوجات الأثرية ومدى تأثيرها المتألف على الألياف والأصباغ وأعطى لنا قائمة بالمنظفات المستخدمة لعلاج وصيانة المنسوجات . مع توضيح أثر تركيز المادة المنظفة في سائل الغسيل ، أي معدل الفعالية في التنظيف ، وعبر عنها بالفرق بين درجة البياض قبل وبعد غسل عينة التجربة كما يلى : نسبة فعالية الغسيل = نسبة درجة البياض بعد الغسيل العينة الاختيارية - نسبة درجة بياض عينة التجربة الملوثة صناعياً قبل الغسيل



وفي الرسم البياني تمثل : C_1 = درجة التركيز دون الفعالية المثلثي للغسيل .

C_c = درجة التركيز الحساسة .

C_3 = درجة التركيز فوق الفعالية المثلثي للغسيل .

كما قدم Hofenk & Graaf (١) تصنيف مختصر لبعض مجموعات مواد تنظيف السطح والتي يمكن استخدامها :

1 - Sulphonated oils and fats.

2 - Condensation products of fatty acids

Hofenk J. H. & De Graaf. " The constitution of detergents in conservation with (١)
the cleaning of Ancient textiles " , vol 13. No. 3, Aug ., 1986 , pp. 3-6

3 - sulphates of fatty alcohols

4 - Alkyl aryl sulphonates.

5 - Secondary Alkyl sulphates

كذلك منتجات ذات عنصر أيونى عنصر نشط .

1 - Ethylene oxide condensates

2 - Polyglycol ethers.

عملية التنظيف التي استخدمت مع القطع موضوع البحث :

- استخدم أسلوب التنظيف بالغمر وذلك بتجهيز حوض مناسب لمساحة القطع النسيجية ، واستخدم محلول صابون Arkapon متعادل ، ويحتوى على مبادىء ضد الحشرات والفطريات طوبل المفعول بنسبة تركيز ١٪ في الماء المقطر ودرجة حرارة حوالي ٢٠-٢٤ م ، غمرت القطع وهى فوق مسطح معدنى غيرقابل للصدأ وتركت حوالي $\frac{1}{3}$ ساعة مع التحريك المستمر حتى يتخلل الصابون قطع النسيج ولكن بحذر شديد ، حتى لا يؤدى هذا التحريك إلى مزيد من التمزق للقطع الأثرية .

- بعد عملية الغسيل تبدأ عملية الشطف وتستمر خمسة حمامات متتالية كل حمام يستغرق حوالي ١٠ دقائق في الماء المقطر ، ويتم استبدال الماء عقب كل حمام شطف مع تحريك القطع أثناء عملية الشطف - إلى أن يتم التأكيد تماماً من تخلص قطع النسيج من أي آثار للصابون في ماء الشطف بإستخدام كاشف مثل الفينول فيثالين .

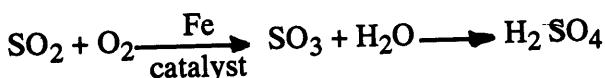
- بعد تمام عملية الشطف تبدأ عملية التجفيف ، وذلك برفع المسطح المعدنى وعليه قطع النسيج من حوض الغسيل ، تفرد القطع ويستخدم ورق نشاف لامتصاص الماء الزائد من قطع النسيج ، وتستمر هذه العملية إلى الحد الذى لا يحدث بلل بورق النشاف أو أى امتصاص للماء من على قطعة النسيج .

- وتنظم الخيوط طبقاً لوضع كل خيط سواء أكانت سداء أو لحمة أو أحد خيوط الزخرفة وذلك لحماية الأطراف والأشكال الزخرفية ، تترك القطع وعليها بعض القطع الزجاجية ويوضع فوقها أثقال حتى تأخذ قطع النسيج وكل جزء أو خيط مكانه بالنسبة لقطع النسيج أثناء الجفاف النهائي ^(١) .

(١) د. ياسين السيد زيدان . « علاج وصيانة قطعة من النسيج القبطي » ، تحت النشر ، مجلة كلية الآثار . ١٩٩٢ . العدد السادس .

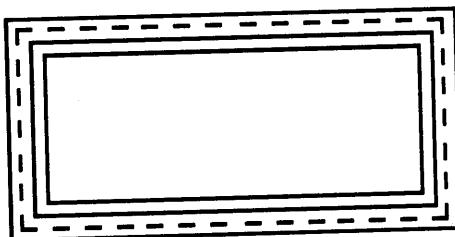
تجهيز الإطار النشبي المستخدم كحامل لقطع النسيج الأخرى :

تم تجهيز إطار خشبي مناسب لمساحة قطع النسيج الأخرى ، واستخدمت خوابير خشبية في تثبيت نوايا الإطار بدلاً من المسامير الحديدية التي تتعرض للصدأ ، بالإضافة إلى أنها تمثل عامل جذب للغازات الحمضية في وجود الرطوبة النسبية وخاصة غاز ثاني أكسيد الكبريت طبقاً للمعادلة :



ويارتفاع تركيز حمض الكبريتik Sulphuric acid حول الآثار النسجية يؤدي إلى تلفها كما يؤدي إلى تبييض أصباغ المنسوجات ^(١) .

- يفرد الحامل القماش ويوضع فوقه الإطار الخشبي ، يضبط إتجاه البرواز مع إتجاه السداء واللحمة للحامل القماش ، ويراعي شد الحامل القماش بقوة مناسبة ويتم التثبيت في الإطار الخشبي بواسطة دباس مدفع بدبابيس غير قابلة للصدأ مع مراعاة إتجاه السداء واللحمة حتى لا يحدث ميل في الاتجاهات أثناء شده بالبرواز الخشبي كما يشكل ^(٢) .



شكل (٢) يوضح الإطار الخشبي من الظهر ويلاحظ طريقة تثبيت الحامل القماش من الخلف .

وتتميز طريقة استخدام الإطار النشبي بما ياتى :

- ١ - الإطار الخشبي خفيف الوزن - سهل في عملية النقل والتخزين .
- ٢ - التثبيت على طبقة من قماش الكتان دون خلفية يوفر التهوية لقطع النسيج من الخلف .
- ٣ - قطع النسيج الأخرى المثبتة على الإطار الخشبي أقل عرضة للإصابة الحشرية والبيولوجية ، من تلك التي يتم تثبيتها على طبقة من الجوج والحامل الخشبي .

^(١) د . ياسين السيد زيدان . « تلوث البيئة وأثره على الآثار في مدينة القاهرة » ، المؤتمر العلمي الأول - كلية الفنون الجميلة - القاهرة مشكلاتها الجمالية والمعمارية - بحث العمارنة - ١٩٩١ من ١٣٦

٤ - يمكن بسهولة تعقيم قطع النسيج المثبتة على الإطار الخشبي .

٥ - تستخدم هذه الطريقة في كثير من معامل الترميم العالمية ومنها معامل الترميم بمتحف برلين المانيا ، ومتحف فكتوريا والبرت بلندن وكثير من معامل الترميم بالولايات المتحدة الأمريكية .

عملية تثبيت قطعة النسيج على الحامل الكتانى :

- تنقل قطع النسيج المراد ترميمها بعد عملية التنظيف على الحامل الكتانى وتضبط خيوط السداء واللحمة لقطع النسيج مع السداء واللحمة للحامل القماش . وفي البداية تم تثبيت قطع النسيج بشكل متوازى دون دراسة لشكل وترتيب الزخارف كما يتضمن من الصورة رقم (٢) ولكن بدراسة زخارف قطع النسيج شكل (٣) ، تم تعديل أوضاع القطع طبقاً لوضع وترتيب الزخارف صورة رقم (٤) .

- تبدأ عملية التقوية بسراجه القطع الأثرية مع الحامل القماش بخيط مناسب صورة رقم (٥، ٦، ٧، ٩) وتبدأ السراحة بعمل خطوط متوازنة طول الغرزة ٦ سم وتبعد كل غرزة عن الأخرى بحوالى ٥ سم ويأتي الصف الثاني بحيث يتوسط المسافة بين الصاف الأول ، وهكذا حتى يتم تثبيت القطع الثلاث ثم تبدأ في التثبيت حول التمزقات والقطوع والمناطق المفقودة ، يلي ذلك تثبيت المحيط الخارجي للقطع وبذلك نضمن عدم تحرك القطع أثناء عملية التثبيت النهائي . صورة رقم (١٥، ١٧، ١٩، ٢١، ٢٣، ٢٢)

التثبيت النهائي :

يذكر Burnham^(١) الطريقة التي استخدمت في تقوية المنسوجات الأثرية التي جرت في متحف Royal Ontario الملكي وقد تمت حياكة هذه القطع فوق قطع من منسوجات الكتان أو الكربيلين Linen or Crepline وقد تم مناقشة طريقة استخدام الكتان فوق قطع من القطن لكي تكون بمثابة مخدة للمنسوجات الأثرية .

ويذكر Grossi^(٢) عن معمل الصيانة التابع لمتحف الفاتيكان في روما أنه أثناء عمليات الصيانة يقوم المختصون بتصوير المفاصيل تصويراً تفصيلياً بحيث تعد بعد ذلك رسومات تمثل

Burnham - Staehli, EVA. " Mounting of archaeological textiles. Irene Emery (١)
Roundtable on Museum Textiles, 1974, pp. 52 - 53

Grossi, Bruno, " Repair shop for Tapestries " , Ciba - Geigy Review, No. 3, (٢)
1973, pp. 33 - 35

قطع عمل تنفيذ عمليات الصيانة . وتفصل المفارش ثم تفرد وتثبت على قضيبين خشبيين أثقيبين داخل المعمل . ويتم تثبيت أو وضع خيوط السدى حيث يلزم أما خيوط اللحمة الجديدة فيتم إدخالها بواسطة أبره . بعد ذلك يتم تطهير المفرش بحافة من شريط عرضه ٣٠ سم مع شرائط راسية على مسافات بطول ٥٠ سم بين الواحدة والأخرى .

وبالنسبة لعملية تثبيت وتقوية قطع النسيج فقد استخدم خيوط من الحرير الرفيعة جداً « الشعر » يتم اختيار اللون والدرجة المناسبة لكل جزء من القطعة ، مع استخدام أبر رفيعة جداً .

تبدأ عملية التثبيت بمحاذة خيوط السراحة ، تبدأ بالصف الأول ثم الثاني والثالث ... إلخ ، وتكون عملية التثبيت من خلال الفراغات الناشئة من تقاطع خيوط النساء واللحمة لنسيج القطعة الأثرية ، حتى لا تسبب جروحًا جديدة لخيوط القديمة ، ويحتضن خيط التثبيت خيطاً أو خيطين على الأكثر من خيوط اللحمة أو النساء . وبدون شد على الخيوط الأثرية حتى لا تتفتت . ويكون التثبيت دائماً في خط مستقيم ومواز لخيط السراحة .
صورة رقم (٢١، ٢٢) .

يبدأ بعد ذلك التثبيت حول المناطق المفقودة بنفس الأسلوب السابق صورة رقم (٦ ، ٩ ، ٢١ ، ٢٣) . كما تم فرد الكرمše في بعض الأماكن بنفس الأسلوب بشغل الأبرة . يلى ذلك التثبيت حول المحيط الخارجي للقطع مع تثبيت الخيوط المفردة في أطراف القطع كل حسب إتجاهه سواء كلحمة أو النساء . كما تم تثبيت الأشكال الزخرفية بالكامل للقطع المختلفة وتم اختيار اللون المناسب من الخيوط المستخدمة في عملية التثبيت ؛ تبعاً للتغيرات اللونية لكل جزء في قطع النسيج مع مراعاة التغيرات اللونية وتم اختيار اللون المناسب لكل جزء من الخيوط المستخدمة في عملية التثبيت . صورة رقم (٢ ، ٨ ، ١٠ ، ١٢ ، ١٤ ، ١٨ ، ٢٠ ، ٢٢ ، ٢٤) .

وبذلك تم الإنتهاء من ترميم وتقوية قطعة النسيج رقم $\frac{10249}{769}$ وأصبحت صالحة للتخزين أو للعرض بمصالحة المتحف .

ملخص البحث

ثلاث قطع من الكتان تمثل جزء من مفرش أو ستارة بها زخارف من الصوف رقم $\frac{10249}{769}$ Piece Number من المرجح أنها تعود للقرن ٩ ، ٨ ميلادية . منسوجة بطريقة التابستري . Tapestry

والقطع الثلاث في حالة تمزق شديد بالأطراف ، وإنفصال بالخيوط ، شقوق طويلة ، تغير في لون قماش الكتان في أماكن كثيرة ، أجزاء مفقودة في الأشكال الزخرفية . صورة رقم (١، ٤، ١١، ١٣) .

استخدم أسلوب التنظيف بالغمر في تنظيف قطع النسيج باستخدام صابون متعادل طويل المفعول من Arkapon بنسبة تركيز ١٪ في الماء المقطر ودرجة حرارة حوالي ٢٠ - ٢٤°C ، تلى ذلك الشطف للتخلص من آثار الصابون ثم تم التجفيف .

واستخدم في عملية التقوية الإطار الخشبي المثبت عليه طبقة من قماش الكتان المعالج ضد الإصابة بالحشرات والفطريات ، وبعد دراسة زخارف القطع تم ترتيب أوضاعها ، ثم تثبيتها على الحامل القماشي . واستخدم أسلوب السراحة في تثبيت قطع النسيج ثم التثبيت النهائي باستخدام خيوط حريرية دقيقة في نفس لون النسيج - صورة رقم (٢) .

Summary

The present research deals with studying the treatment and conservation of a piece of textile from the coptic Museum No. 10249/769.

The above mentioned textile piece consists of three pieces of different shapes made from linen which they belong to a screen or loan and they were decorated by woolen threads.

This screen or loan may date back to eighth or nineth century which have been weavened according to tapestry style.

The three pieces of textile previously mentioned are in bad condition where there is different aspects of damage such as tiering of the borders. separation of most of the threads and the change of the original colour of linen in addition to these Some Parts of the decorative elements have been lost. (Figs. 1,4,11, and 13).

In order to clean the above mentioned pieces of textile, they have been immersed in a solution (1 %) of neutral detergent (Arkapon) which is characteric by its long effectiveness and a distiled water (20 - 24°C).

د . ياسين السيد زيدان

After that the textile pieces have been cleaned with distilled water in order to get rid of the detergent effect and the pieces have been left to dry .

The textile pieces have fastended on a wooden support which supported by linen support protected against the attack of insects and microorganisms.

The decorative elements have been studied and carefully fixed on their textile support with using the sewing style. The final fixation carried out to the decorative elements was done by fine silky threads which have the same colour of the textile (Fig . No. 2) .

المراجع

أولاً : المراجع العربية :

- الفريد لوكاس : « المواد والصناعات عند القدماء المصريين » . ترجمة د . ذكي إسكندر ، محمد زكريا غنيم . دار الكتاب المصري ١٩٤٥ .

- جورج فيرجستون : « الرموز المسيحية ودلائلها » . ترجمة د . يعقوب جرجس نجيب . ١٩٦٤ .

- رؤوف حبيب (دكتور) : « مجموعة مقالات عن الفن القبطي » ، مكتبة المحبة . السنة (بدون) .

- سعاد ماهر (دكتور) : « الفن القبطي » ، الهيئة المصرية للكتاب ١٩٧٧ م .
- : « النسيج الإسلامي » ، دار الشعب ١٩٧٧ .

- وحشمت مسيحة جويس : « منسوقات المتحف القبطي » ، المطبعة الأميرية ١٩٥٧ .

- عبد الوهمن عمار (دكتور) : « تاريخ فن النسيج المصري » ، دار نهضة مصر للطبع والنشر القاهرة ١٩٧٤ .

- عبد المعز شاهين : « الأسس العلمية لعلاج وترميم وصيانة الكتب والمخطوطات والوثائق التاريخية » ، الهيئة العامة للكتاب ، ١٩٩٠ .

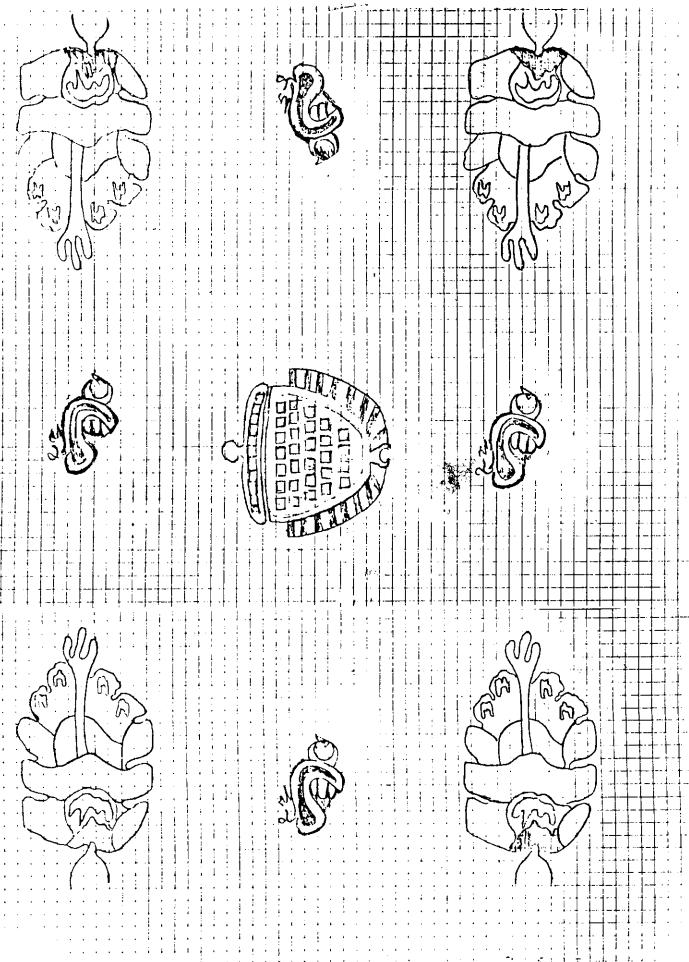
- عبد الرافع كامل (دكتور) : « تكنولوجيا النسيج تحليل المنسوجات » الجزء الثالث
- دار المعارف الطبعة الأولى (١٩٨٤) .
- ياسين السيد زيدان (دكتور) : « علاج وصيانة المنسوجات - دراسات مقارنة مع
تطبيقات عملية في هذا المجال » رسالة دكتوراه - كلية الآثار -
١٩٨٧ م.
- « علاج وصيانة المنسوجات » محاضرات بقسم الترميم - كلية الآثار ، ٩٠، ٩٢، ٩٣، ٩١، ٩٠، ١٩٩٣ .
- « تكنولوجيا المواد والصناعات القديمة » محاضرات بقسم
الترميم - كلية الآثار - ٩١، ٩٠، ٨٩، ٩١، ١٩٩٢ .
- « علاج وصيانة قطعة من النسيج القبطي » مجلة كلية الآثار
جامعة القاهرة ، العدد السادس - تحت الطبع ١٩٩٢ .
- « تكنولوجيا الآثار العضوية » محاضرات بمعهد ترميم وصيانة
الآثار بقنا ١٩٩٢ ، ١٩٩٣ .
- « دراسة في إعادة علاج وصيانة قطعة من النسيج القبطي »
مجلة الأداب - جامعة المنيا - المجلد الثالث - يناير ١٩٩٣

ثانياً : المراجع الأجنبية :

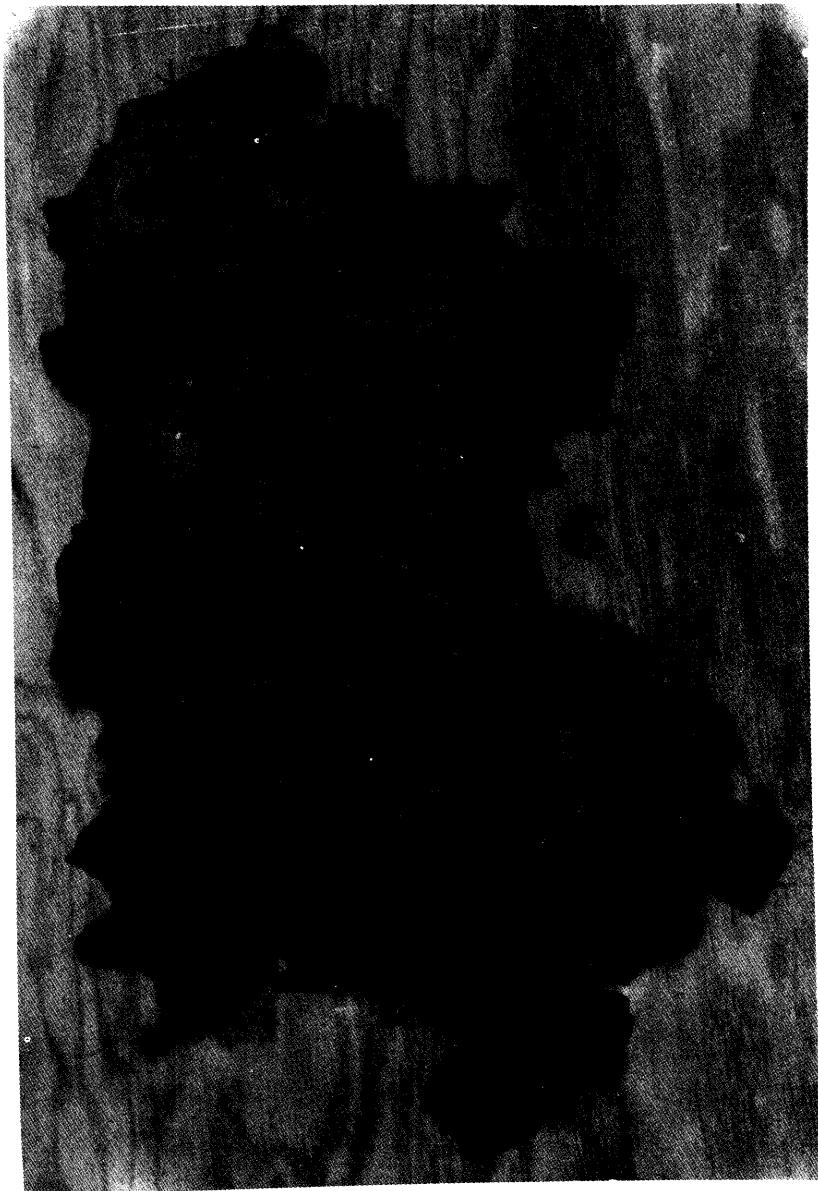
- **Agrawal , O. P. and Bisht. A. S.** " Mounting of weakened textiles " . Conservation of Cultural Property in India, 1971 , pp. 32 - 37.
- **Alisa Baginski & Amalia Tidhar.** " Textile from Egypt 4th - 13th Cnturies C. E. " L. A. Mayer Memorial Institute for Islamic Art, 1980.
- **Burnham - Stachli, EVA.** " Mounting archaeological textiles. Irene Emery Round - table on Museum Textiles 1974 , pp. 52 - 53.

- **C. V. Horie**, " Fading of Feathers by light " . 9th Triennial meeting Dresden, German Democratic Republic, 1990 .
- **Flury - Lemberg**, " Textile Konservierung " . Bern, 1988 .
- **G. Thomson**. " Recent Advances in conservation " Contributions to the IIC. Rome Conference. 1961.
- **Geizer, A. and Franzen** , A. M. " Textile Conservation in Archaeology and the Applied Arts, IIC, Stockholm Congress, 1975 , pp. 7 - 15.
- **grossi, Bruno** " Repair shop for Tapertries, Ciba - Geigy Review, No 3, 1973, pp. 33 - 35.
- **hofenk J. H. - De Graaff**, " The constitution of detergents in conservation with the cleaning of Ancient textiles " Vol. 13, No, 3A ug , 1986, pp. 3 - 6.
- **James W. Rice**. " Principles of Fragile Cleaning Consultant in Textile Chemistry and Engineering , Washington D. C. 1972.
- **J. Verdu, m V. Bellenger and M. O. Kleitz**. " Adhesives for the Consolidation of Textiles " . International Institute for Conservation of Historic and Artistic Works. paris Congress, 1984.
- **L. Masschelein - Kleiner and Bergiers**, " Influence of Adhesives on the Conservation of Textiles " International Institute for Conservation of Historic and Artistic Works, Paris Congress, pp. 70 - 73 , 1984.
- **Michaela keyesselingk**, " The use of adhesives in Textile Conservation " 9th Triennial Meeting Dresden, German Democratic Republic, Volume I, 1990.

- **Mechthild Lemberg**, " Abegg - Stiftung Dern In Riggisberg " II Textlien Berne, 1973.
- **Stephen G. Rees - Jones**. " Early Experiments in Pigment Analysis " Studies in conservation, 35 , 1990.
- **Van Steene G. and Masschelein kleiner, L.** " Modified Starch for Conservation Purposes " . Studies in Conservation, 25, 1980.
- **Yvonne Shashoua**, " Invastigation into the Effects of Cleaning Natural Woven Textiles by Aquesus Immersion " 9th Triennail Meeting Dresden, German Democratic Republic, 1990.



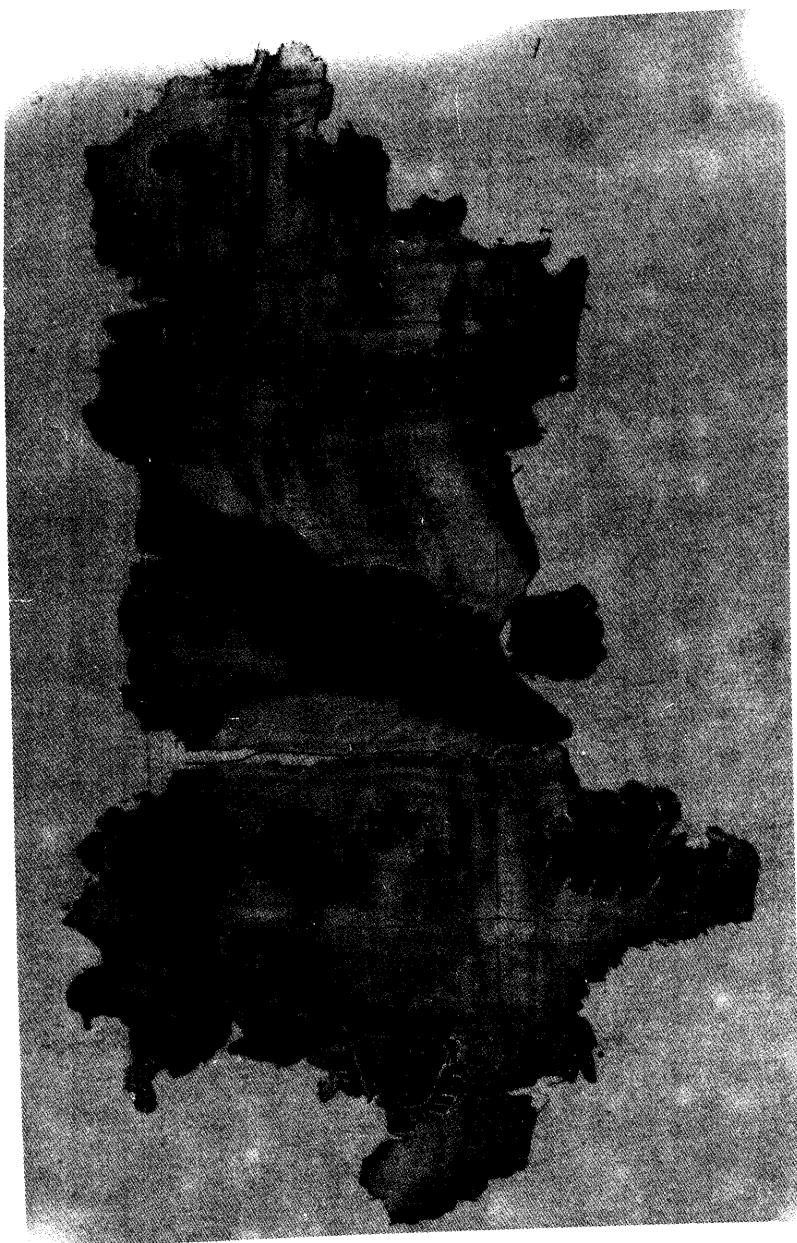
يرسم الوحدة الزخرفية
شكل رقم (١)



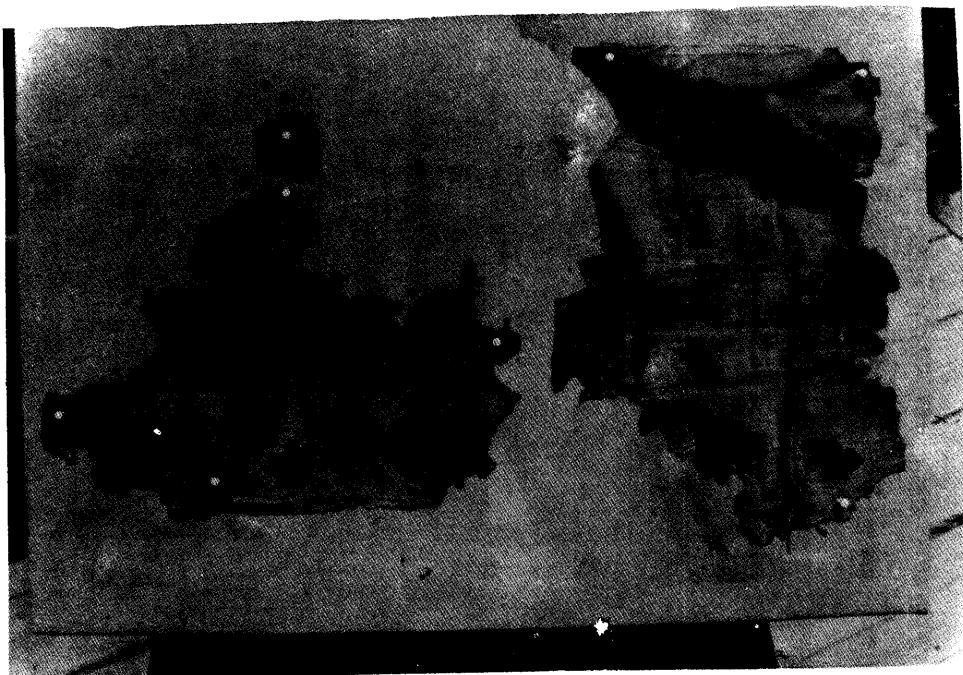
تبخر حالية الملاعنة قبل الترميم
صورة رقم (١)



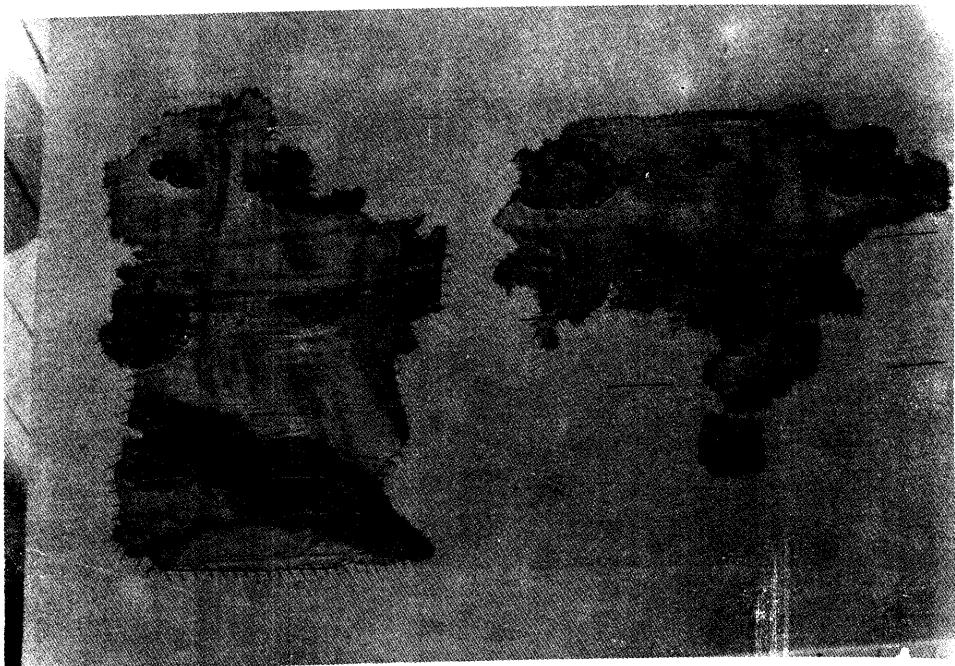
صورة رقم (٢)
يوضح تطهى النتائج بعد العلاج والتجميد



ترخيص محارلة تجميل قطع النسيج دون دراسة للشكل الظاهري
صورة رقم (٣)



صورة رقم (٤)
توضيح إعادة ترتيب قطع النسيج بعد دراسة الشكل الزخرفي



صورة رقم (٥)
توضح أسلوب السراحة المستخدم في تثبيت قطع النسيج



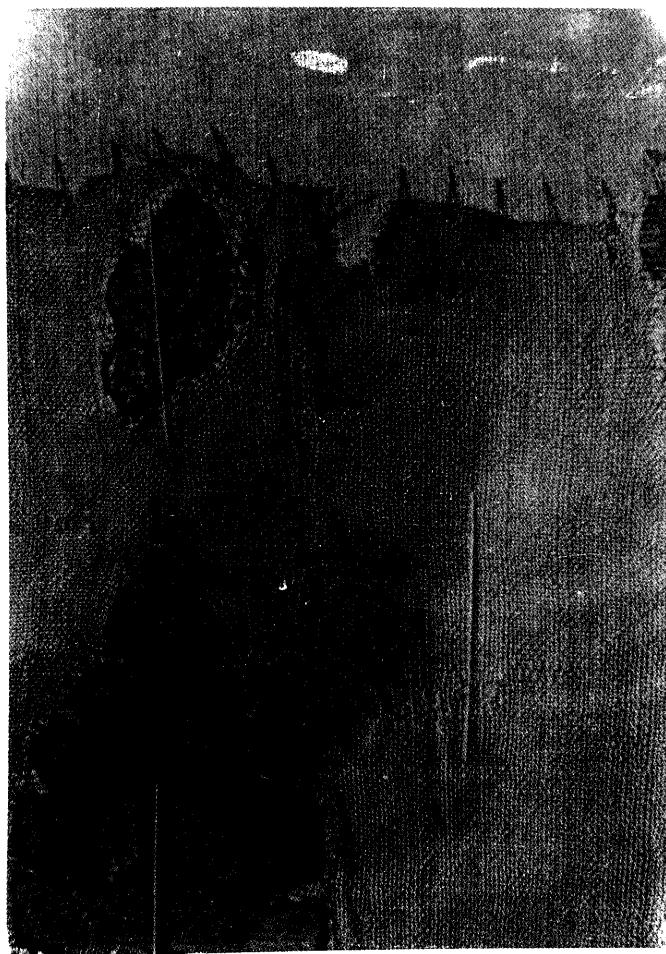
صورة رقم (٦)
توضح جانب من القطعة بعد التثبيت بالسراجة



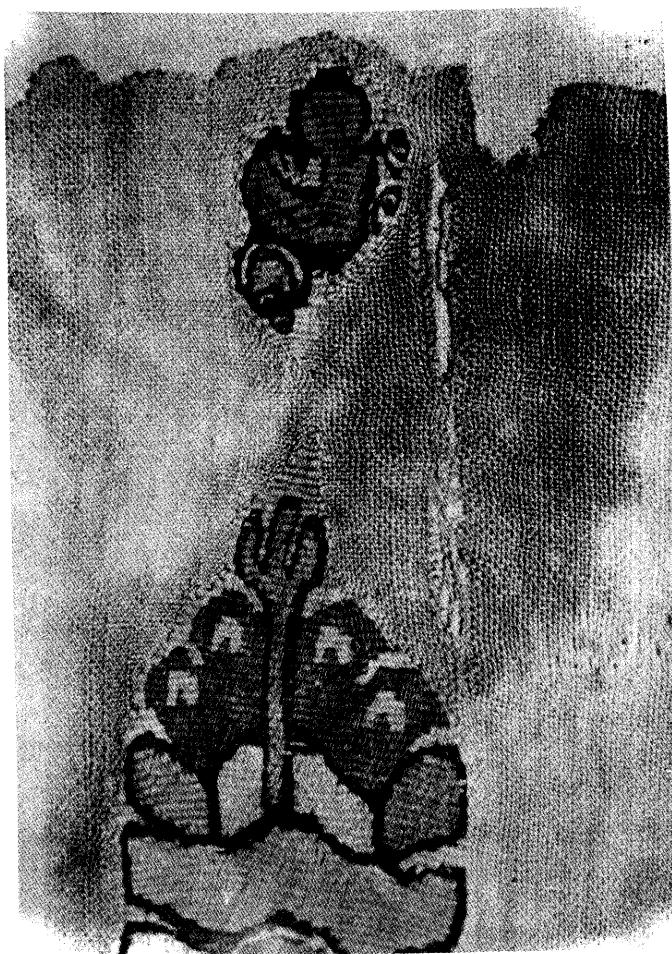
صورة رقم (٧)
توضح جانب من الزخرفة النباتية
وبيها كثير من المساحات المفقودة



صورة رقم (٨)
توضح جانب الزخرفة بعد العلاج والترميم



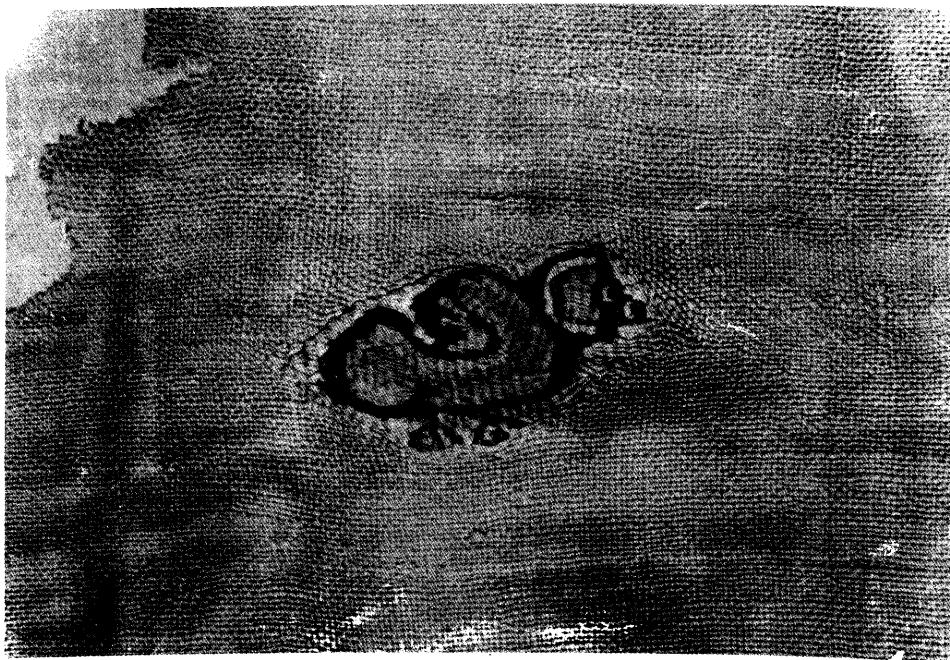
صورة رقم (٩)
توضح بعض التمزقات بالقطعة النسجية



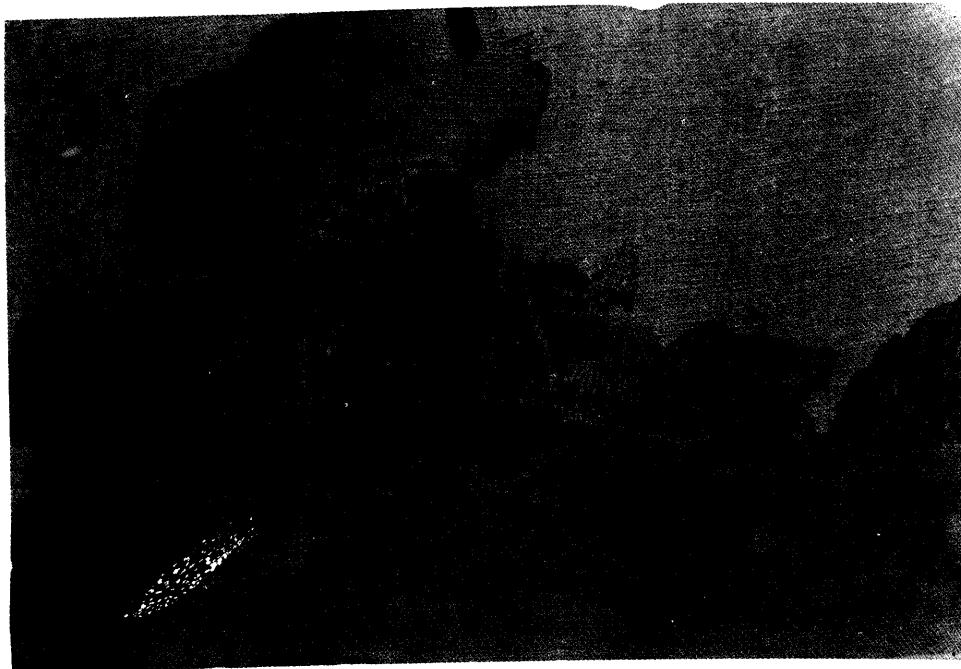
صورة رقم (١٠)
توضيح تثبيت التمزقات بعد العلاج والترميم



صورة رقم (١١)
توضح تهتك أطراف القطعة

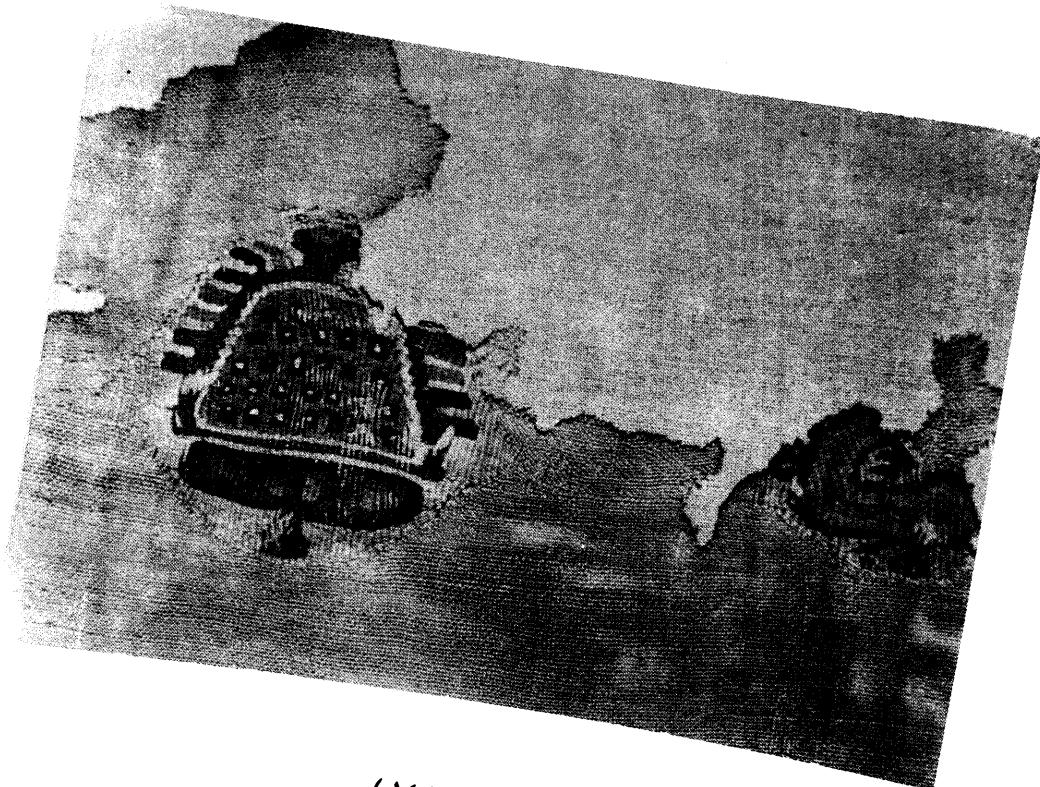


صورة رقم (١٢)
توضح الحالة بعد العلاج والترميم

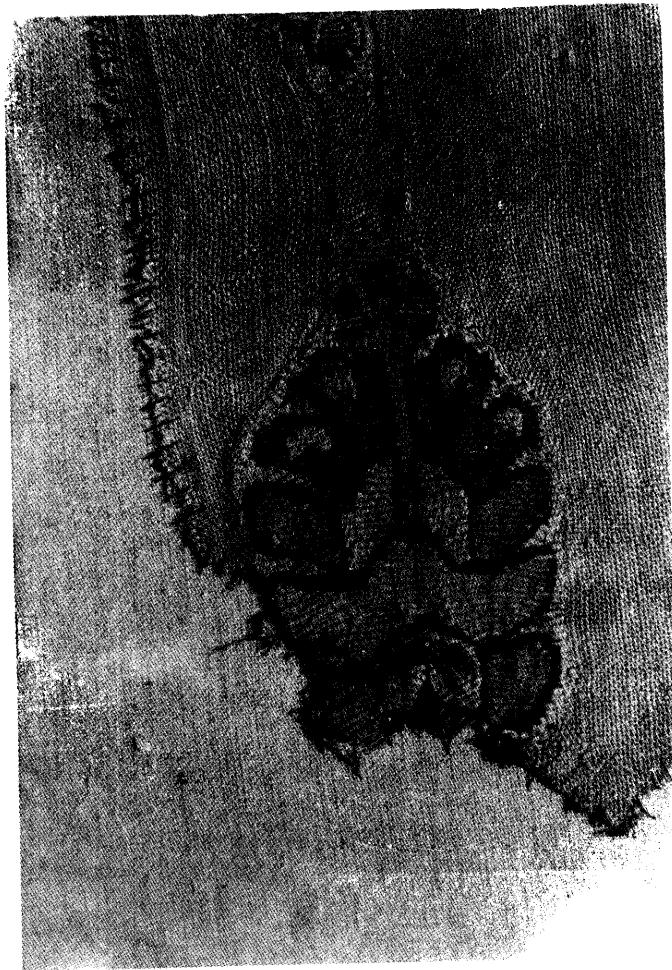


صورة رقم (١٣)
توضح الزخرفة التي تمثل طبق الفاكهة قبل العلاج والترميم

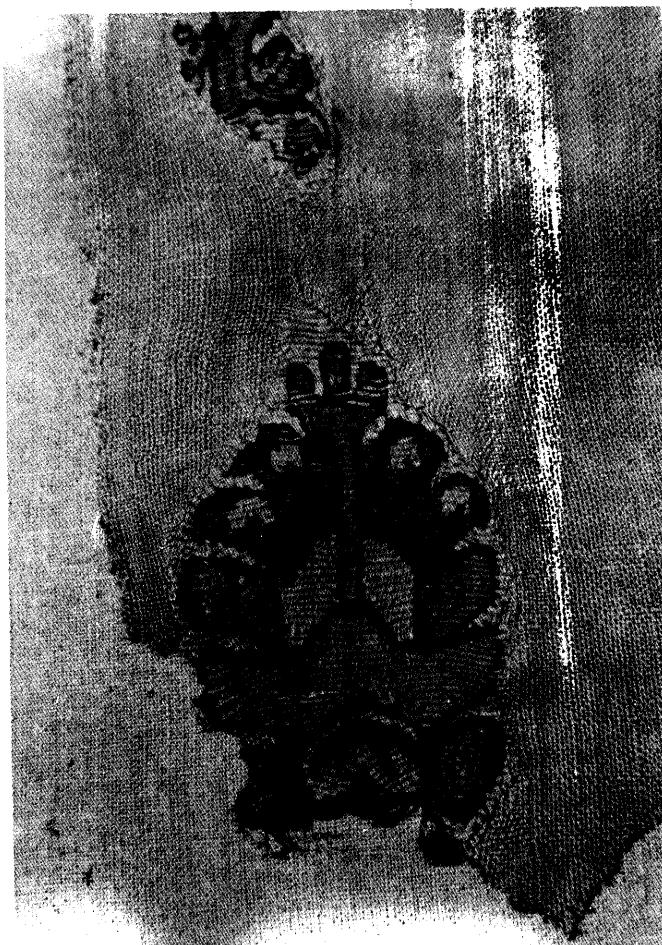
د . ياسين السيد زيدان



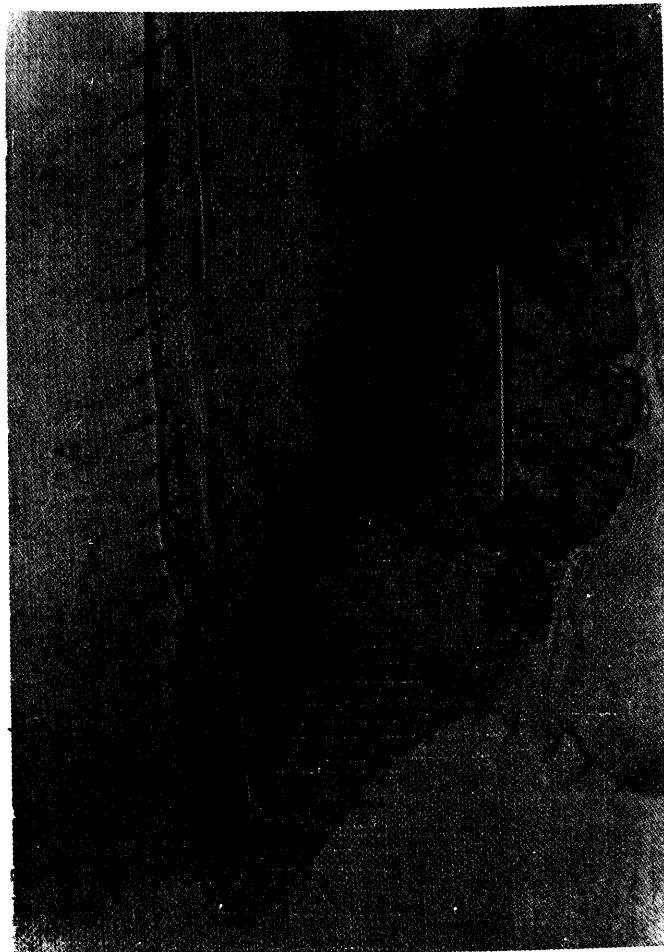
صورة رقم (١٤)
توضح الزخرفة التي تمثل طبق الفاكهة بعد العلاج والترميم



صورة رقم (١٥)
توضح الزخرفة النباتية أثناء التثبيت
والسراحة ويلاحظ الأجزاء المفقودة



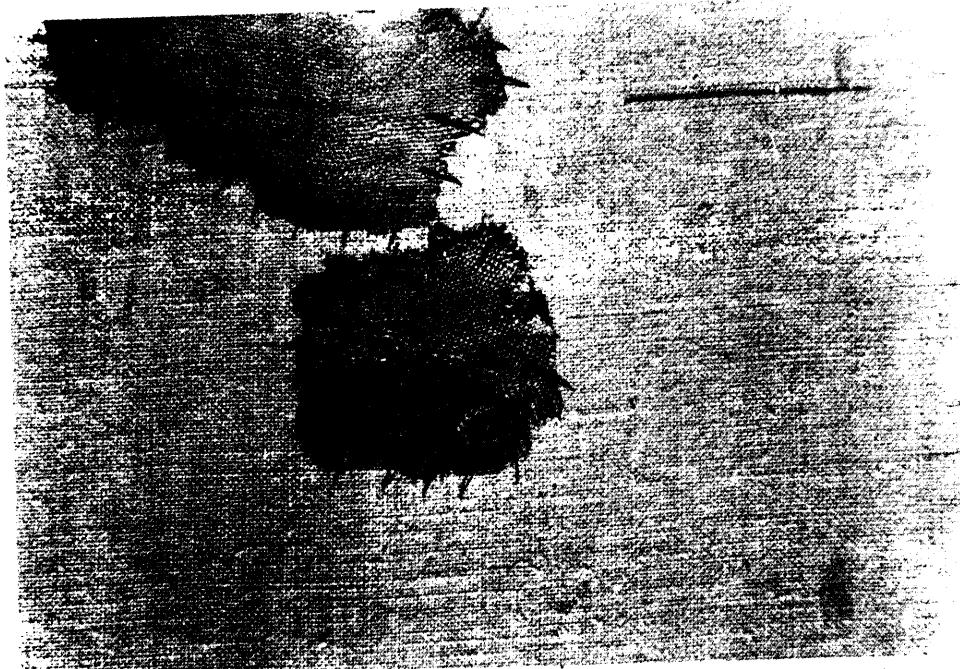
صورة رقم (١٦)
توضح الزخرفة النباتية بعد العلاج والثبيت النهائي



صورة رقم (١٧)
توضح الزخرفة النباتية أثناء عملية التثبيت والسراجة



صورة رقم (١٨)
توضح الزخرفة النباتية بعد العلاج والترميم



صورة رقم (١٩)

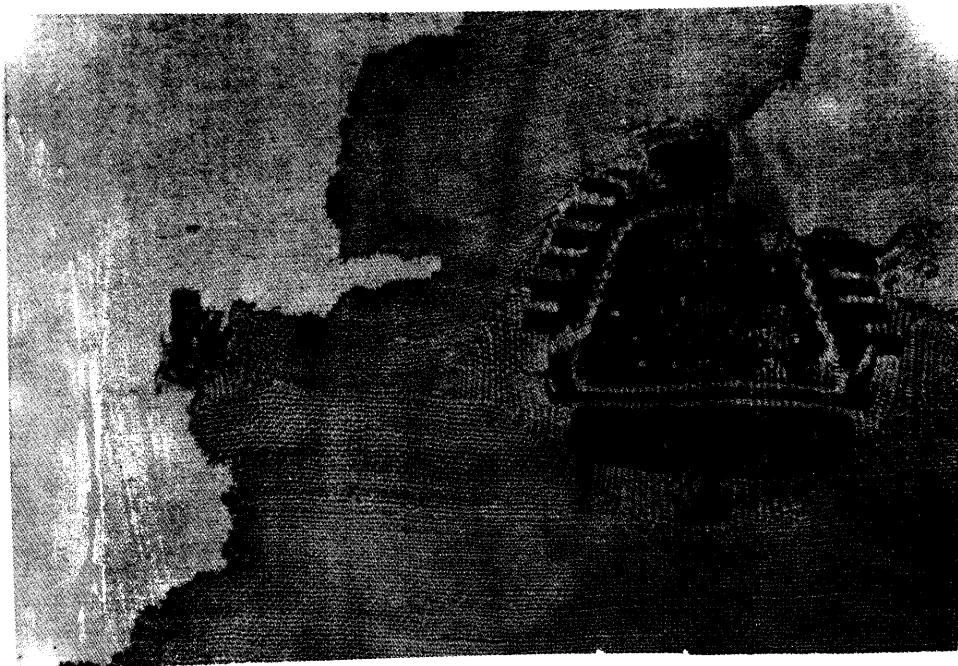
توضح القطعة الثالثة أثناء السراجة التي تمثل عصفور
ونتيجة لعوامل التلف أصبحت قطعة منفصلة عن المفرش



صورة رقم (٢٠)
توضح القطعة التي تمثل زخرفة
عصفور بعد العلاج والترميم



صورة رقم (٢١)
توضح الزخرفة التي تمثل طبق الفاكهة
تشاهد القطوع والتمزقات بقطعة النسيج



صورة رقم (٢٢)
توضّح الحالة بعد العلاج والترميم والثبيت
ويشاهد في أقصى اليسار بقليل رأس عصافور



صورة رقم (٢٣)
توضح التمزق حول الزخرفة التي تمثل طبق الفاكهة
أثناء عملية التثبيت بالسراжа



صورة رقم (٢٤)
توضح الحالة بعد العلاج والترميم والثبيت النهائي